Den här texten är endast avsedd som ett dokumentationshjälpmedel och har ingen rättslig verkan. EU-institutionerna tar inget ansvar för innehållet. De autentiska versionerna av motsvarande rättsakter, inklusive ingresserna, publiceras i Europeiska unionens officiella tidning och finns i EUR-Lex. De officiella texterna är direkt tillgängliga via länkarna i det här dokumentet

►B

RÅDETS BESLUT 2012/642/GUSP

av den 15 oktober 2012

om restriktiva åtgärder mot Vitryssland

(EUT L 285, 17.10.2012, s. 1)

Ändrad genom:

		Officiella tidningen		
		nr	sida	datum
►M1	Rådets genomförandebeslut 2013/248/Gusp av den 29 maj 2013	L 143	24	30.5.2013
►M2	Rådets beslut 2013/308/Gusp av den 24 juni 2013	L 172	31	25.6.2013
►M3	Rådets beslut 2013/534/Gusp av den 29 oktober 2013	L 288	69	30.10.2013
►M4	Rådets genomförandebeslut 2014/24/Gusp av den 20 januari 2014	L 16	32	21.1.2014
►M5	Rådets genomförandebeslut 2014/439/GUSP av den 8 juli 2014	L 200	13	9.7.2014
►M6	Rådets beslut 2014/750/Gusp av den 30 oktober 2014	L 311	39	31.10.2014
►M7	Rådets genomförandebeslut (Gusp) 2015/1142 av den 13 juli 2015	L 185	20	14.7.2015
►M8	Rådets genomförandebeslut (Gusp) 2015/1335 av den 31 juli 2015	L 206	64	1.8.2015
►M9	Rådets beslut (Gusp) 2015/1957 av den 29 oktober 2015	L 284	149	30.10.2015
►M10	Rådets beslut (Gusp) 2016/280 av den 25 februari 2016	L 52	30	27.2.2016
►M11	Rådets beslut (Gusp) 2017/350 av den 27 februari 2017	L 50	81	28.2.2017
►M12	Rådets beslut (Gusp) 2018/280 av den 23 februari 2018	L 54	16	24.2.2018
►M13	Rådets beslut (Gusp) 2019/325 av den 25 februari 2019	L 57	4	26.2.2019
►M14	Rådets Beslut (Gusp) 2020/214 av den 17 februari 2020	L 45	3	18.2.2020
►M15	Rådets genomförandebeslut (Gusp) 2020/1388 av den 2 oktober 2020	L 319I	13	2.10.2020
►M16	Rådets genomförandebeslut (Gusp) 2020/1650 av den 6 november 2020	L 370I	9	6.11.2020
►M17	Rådets genomförandebeslut (Gusp) 2020/2130 av den 17 december 2020	L 426I	14	17.12.2020

Rättad genom:

►C1 Rättelse, EUT L 297, 15.10.2014, s. 41 (2014/24/Gusp)
►C2 Rättelse, EUT L 328, 13.11.2014, s. 61 (2014/439/GUSP)
►C3 Rättelse, EUT L 176, 7.7.2015, s. 41 (2014/439/GUSP)

▼B

RÅDETS BESLUT 2012/642/GUSP

av den 15 oktober 2012

om restriktiva åtgärder mot Vitryssland

Artikel 1

1. Försäljning, leverans, överföring eller export av vapen och tillhörande materiel av alla slag, inklusive vapen och ammunition, militärfordon och militär utrustning, paramilitär utrustning och reservdelar till ovanstående, samt utrustning som kan användas för internt förtryck, till Vitryssland från medlemsstaternas medborgare eller från medlemsstaternas territorier eller med hjälp av fartyg eller luftfartyg som för deras flagg, ska vara förbjudet vare sig de har sitt ursprung i deras territorier eller inte.

2. Det ska vara förbjudet att

a) direkt eller indirekt tillhandahålla tekniskt bistånd, förmedlingstjänster eller andra tjänster som rör sådana varor som avses i punkt 1 eller som rör tillhandahållande, tillverkning, underhåll och användning av sådana varor till fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ i, eller för användning i, Vitryssland,

b) direkt eller indirekt tillhandahålla finansiering eller ekonomiskt bistånd som rör de varor som avses i punkt 1, inbegripet gåvobistånd, lån och exportkreditförsäkring för all försäljning, leverans, överföring eller export av sådana varor eller för tillhandahållande av därtill kopplat tekniskt bistånd, förmedlingstjänster eller andra tjänster till fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ i, eller för användning i, Vitryssland,

c) medvetet och avsiktligt delta i verksamhet vars syfte eller verkan är att kringgå de förbud som avses i leden a eller b.

Artikel 2

1. Artikel 1 ska inte tillämpas på

a) försäljning, leverans, överföring eller export av icke-dödlig militär utrustning eller av utrustning som kan användas för internt förtryck, som endast är avsedd för humanitärt bruk eller som skydd, eller för FN:s och unionens program för institutionsuppbyggnad eller för EU:s och FN:s krishanteringsoperationer,

b) försäljning, leverans, överföring eller export av fordon som inte är stridsfordon och som har tillverkats för att vara skottsäkra eller utrustats med sådant material och endast är avsedda som skydd för unionens och dess medlemsstaters personal i Vitryssland,

c) tillhandahållande av tekniskt bistånd, förmedlingstjänster och andra tjänster som rör sådan utrustning eller sådana program och operationer,

▼B

d) tillhandahållande av finansiering eller ekonomiskt bistånd som rör sådan utrustning eller sådana program och operationer,

under förutsättning att denna export och detta bistånd på förhand har godkänts av den relevanta behöriga myndigheten.

2. Artikel 1 ska inte tillämpas på skyddsdräkter, inbegripet skottsäkra västar och militära hjälmar, som tillfälligt exporteras till Vitryssland av FN:s personal eller unionens eller dess medlemsstaters personal, medias företrädare samt humanitär personal och biståndsarbetare och åtföljande personal och som är avsedda enbart för deras personliga bruk.

▼M11

3. Artikel 1 ska inte tillämpas på skidskytteutrustning som överensstämmer med de specifikationer som definieras i Internationella skidskytteförbundets evenemangs- och tävlingsregler.

▼M12

4. Genom undantag från artikel 1 får medlemsstaterna godkänna försäljning, leverans, överföring eller export av finkalibriga sportskyttegevär, finkalibriga sportskyttepistoler och finkalibrig ammunition, vilka endast är avsedda att användas vid idrottsevenemang och idrottsträning, eller därtill kopplat tekniskt bistånd eller förmedlingstjänster, finansiering eller ekonomiskt bistånd.

Unionen ska vidta de åtgärder som krävs för att fastställa vilka relevanta föremål som ska omfattas av denna punkt.

5. De berörda medlemsstaterna ska underrätta de övriga medlemsstaterna och kommissionen om sin avsikt att ge ett godkännande enligt punkt 4 minst tio dagar före godkännandet, inklusive den berörda utrustningens typ och kvantitet och tänkta användning, eller arten av därtill kopplat bistånd eller tjänster.

▼B

Artikel 3

1. Medlemsstaterna ska vidta de åtgärder som är nödvändiga för att förhindra inresa till eller transitering genom deras territorium för de personer som

a) är ansvariga för allvarliga brott mot mänskliga rättigheter eller repressalier mot det civila samhället och den demokratiska oppositionen, eller vars verksamhet i övrigt allvarligt undergräver demokratin eller rättsstatsprincipen i Vitryssland, eller personer som är associerade med dem,

b) drar nytta av eller stöder Lukasjenkoregimen,

enligt förteckningen i ►M10 bilagan ◄.

2. Punkt 1 ska inte innebära att en medlemsstat är skyldig att vägra sina egna medborgare inresa till det egna territoriet.

3. Punkt 1 ska tillämpas utan att det påverkar de fall då en medlemsstat är bunden av en skyldighet enligt internationell rätt, nämligen

a) som värdland i en internationell mellanstatlig organisation,

b) som värdland för en internationell konferens sammankallad av eller under överinseende av Förenta Nationerna,

▼B

c) enligt ett multilateralt avtal som ger privilegier och immunitet,

eller

d) enligt 1929 års konkordat (Lateranfördraget) som ingåtts av Heliga stolen (Vatikanstaten) och Italien.

4. Punkt 3 ska anses gälla också i fall då en medlemsstat är värd för Organisationen för säkerhet och samarbete i Europa (OSSE).

5. Rådet ska informeras på vederbörligt sätt i alla de fall då en medlemsstat beviljar ett undantag enligt punkt 3 eller 4.

6. Medlemsstaterna får bevilja undantag från de åtgärder som föreskrivs i punkt 1 när resan är motiverad av brådskande humanitära skäl, eller för deltagande i mellanstatliga möten, även sådana som stöds eller anordnas av unionen eller av en medlemsstat som innehar ordförandeskapet för OSSE, där det förs en politisk dialog som direkt främjar demokratin, de mänskliga rättigheterna och rättsstatsprincipen i Vitryssland.

7. En medlemsstat som önskar bevilja undantag som avses i punkt 6 ska anmäla detta skriftligt till rådet. Undantaget ska anses beviljat, såvida inte en eller flera av rådets medlemmar gör en skriftlig invändning inom två arbetsdagar efter det att de mottagit anmälan om det föreslagna undantaget. Om en eller flera av rådets medlemmar gör en invändning, får rådet med kvalificerad majoritet besluta att bevilja det föreslagna undantaget.

8. När en medlemsstat enligt punkterna 3, 4, 6 och 7 tillåter inresa till eller transitering genom sitt territorium för personer som förtecknas i ►**M10** bilagan ◄ ska tillståndet endast gälla det ändamål för vilket det ges och de personer som berörs av detta.

Artikel 4

1. Alla tillgångar och ekonomiska resurser som tillhör, ägs, innehas eller kontrolleras av

a) personer, enheter eller organ som är ansvariga för allvarliga brott mot mänskliga rättigheter eller repressalier mot det civila samhället och den demokratiska oppositionen, eller vars verksamhet i övrigt allvarligt undergräver demokratin eller rättsstatsprincipen i Vitryssland, eller fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ som är associerade med dem, samt juridiska personer, enheter eller organ som ägs eller kontrolleras av dem,

b) fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ som drar nytta av eller stöder Lukasjenkoregimen samt juridiska personer, enheter eller organ som ägs eller kontrolleras av dem,

enligt förteckningen i ►**M10** bilagan ◄ ska frysas.

2. Inga penningmedel eller ekonomiska resurser får direkt eller indirekt göras tillgängliga för eller utnyttjas till gagn för de fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ som förtecknas i ►**M10** bilagan ◄.

▼B

Artikel 5

1. Den behöriga myndigheten i en medlemsstat får ge tillstånd till att vissa frysta tillgångar eller ekonomiska resurser frigörs eller att vissa tillgångar eller ekonomiska resurser görs tillgängliga, på sådana villkor som den finner lämpliga, efter att ha konstaterat att de berörda tillgångarna eller ekonomiska resurserna är

a) nödvändiga för att tillgodose de grundläggande behoven hos de personer som förtecknas i ►**M10** bilagan ◄ och de familjemedlemmar som är beroende av dem, inbegripet betalning av livsmedel, hyra, amorteringar och räntor på bostadskrediter, mediciner och läkarvård, skatter, försäkringspremier och avgifter för samhällstjänster,

b) avsedda endast för betalning av rimliga arvoden och ersättning av utgifter i samband med tillhandahållande av juridiska tjänster,

c) avsedda endast för betalning av avgifter eller serviceavgifter för rutinmässig hantering eller förvaltning av frysta tillgångar eller ekonomiska resurser,

d) nödvändiga för att täcka extraordinära utgifter under förutsättning att den behöriga myndigheten minst två veckor före beviljandet av tillståndet till andra behöriga myndigheter och kommissionen meddelar de grunder på vilka den anser att ett särskilt tillstånd bör beviljas, eller

e) avsedda att betalas in på eller från ett konto tillhörande en diplomatisk beskickning eller konsulär myndighet eller en internationell organisation som åtnjuter immunitet enligt internationell rätt, i den mån sådana betalningar är avsedda att användas för den diplomatiska beskickningens eller konsulära myndighetens eller den internationella organisationens officiella ändamål.

Medlemsstaterna ska informera övriga medlemsstater och kommissionen om varje tillstånd som beviljas enligt denna artikel.

2. Artikel 4.2 ska inte tillämpas på kreditering av frysta konton med

a) ränta eller övriga intäkter från dessa konton, eller

b) betalningar enligt avtal, överenskommelser eller förpliktelser som ingåtts eller uppkommit före den dag då bestämmelserna i gemensam ståndpunkt 2006/276/Gusp, rådets beslut 2010/639/Gusp eller detta beslut blev tillämpliga på kontona,

och förutsatt att artikel 4.1 i detta beslut fortfarande tillämpas på räntan, de andra intäkterna och betalningarna.

3. Artikel 4.1 ska inte utgöra något hinder mot att fysiska eller juridiska personer, enheter eller organ som är uppförda på förteckningen gör utbetalningar som ska göras enligt ett avtal som ingåtts innan den fysiska eller juridiska personen, enheten eller organet uppfördes på förteckningen, under förutsättning att den berörda medlemsstaten har fastställt att utbetalningen inte direkt eller indirekt mottas av en fysisk eller juridisk person, en enhet eller ett organ enligt artikel 4.1.

▼B

Artikel 6

▼M10

1. Rådet ska, på förslag av en medlemsstat eller unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, anta ändringar av förteckningarna i bilagan om den politiska utvecklingen i Vitryssland kräver det.

▼B

2. Rådet ska meddela den berörda personen sitt beslut, inbegripet skälen för upptagande på förteckningen, antingen direkt, om adressen är känd, eller genom offentliggörandet av en anmälan, för att ge den berörda personen möjlighet att inkomma med synpunkter.

3. Om synpunkter lämnas, eller om väsentlig ny bevisning läggs fram, ska rådet ompröva sitt beslut och informera den berörda personen om detta.

Artikel 7

För att de ovannämnda åtgärderna ska få största möjliga genomslag ska unionen verka för att tredjestater antar liknande restriktiva åtgärder som de som föreskrivs i detta beslut.

▼M14

Artikel 8

1. Detta beslut ska tillämpas till och med den 28 februari 2021.

2. Detta beslut ska ses över fortlöpande och ska förlängas, eller vid behov ändras, om rådet bedömer att beslutets mål inte har uppfyllts.

▼B

Artikel 9

Detta beslut träder i kraft den 1 november 2012.

▼M10

BILAGA

▼M17

Förteckning över fysiska och juridiska personer, enheter och organ som avses i artiklarna 3.1 och 4.1

A. Fysiska personer som avses i artiklarna 3.1 och 4.1

▼M10

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
1.	Navumau, Uladzimir Uladzimiravich (Navumau, Uladzimir Uladzimiravitj) Naumov, Vladimir Vladimirovich (Naumov, Vladimir Vladimirovitj)	НАВУМАЎ, Уладзімір Уладзіміравіч	НАУМОВ, Владимир Владимирович	Födelsedatum: 7.2.1956 Födelseort: Smolensk (Ryssland)	Underlät att vidta åtgärder för att utreda följande ouppklarade försvinnanden i Vitryssland 1999–2000: Juryj Zacharenka, Viktar Hantjar, Anatol Krasouski och Dzmitryj Zavadski. Tidigare inrikesminister och även tidigare chef för presidentens säkerhetstjänst. I sin egenskap av inrikesminister var han ansvarig för de repressiva åtgärderna mot fredliga demonstrationer tills han pensionerades av hälsoskäl den 6 april 2009. Erhöll av presidentadministrationen en bostad i nomenklaturadistriktet Drozdy i Minsk. Tilldelades i oktober 2014 en förtjänstorden av tredje graden av president Lukasjenko.
2.	Paulichenka, Dzmitry Valerievich (Paulitjenka, Dzmitryj Valerjevitj) Pavlichenko, Dmitri Valerievich (Pavlichenko, Dmitriy Valeriyevich) (Pavlitjenko, Dmitrij Valerijevitj)	ПАЎЛІЧЭНКА, Дзмітрый Валер'евіч	ПАВЛИЧЕНКО, Дмитрий Валериевич	Födelsedatum: 1966 Födelseort: Vitsebsk Adress: Белорусская ассоциация ветеранов спецподразделений войск МВД ”Честь” 220028, Минск Маяковского, 111	Nyckelperson när det gäller följande ouppklarade försvinnanden 1999–2000 i Vitryssland: Juryj Zacharenka, Viktar Hantjar, Anatol Krasouski och Dzmitryj Zavadski. Tidigare chef för specialstyrkorna vid inrikesministeriet (SOBR). Affärsman, ordförande i ”Honour”, inrikesministeriets förening för veteraner från specialstyrkorna vid inrikesministeriet.
3.	Sheiman, Viktar Uladzimiravich (Sheyman, Viktar Uladzimiravich) (Sjejman, Viktar Uladzimiravitj) Sheiman, Viktor Vladimirovich (Sheyman, Viktor Vladimirovich) (Sjejman, Viktor Vladimirovitj)	ШЭЙМАН, Віктар Уладзіміравіч	ШЕЙМАН, Виктор Владимирович	Födelsedatum: 26.5.1958 Födelseort: länet Hrodna Adress: Управление Делами Президента ул. К.Маркса, 38 220016, г. Минск	Chef för förvaltningsavdelningen vid presidentens kansli. Har ansvar för följande ouppklarade försvinnanden 1999–2000 i Vitryssland: Juryj Zacharenka, Viktar Hantjar, Anatol Krasouski och Dzmitryj Zavadski. Tidigare sekreterare i säkerhetsrådet. Fortfarande presidentens särskilde assistent/medhjälpare.

▼M10

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
4.	Sivakau, Iury Leanidavich (Sivakau, Yury Leanidavich) (Sivakau, Juryj Leonidavitj) Sivakov, Iury (Yurij, Yuri) Leonidovich (Sivakov, Jurij Leonidovitj)	СІВАКАЎ, Юрый Леанідавіч	СИВАКОВ, Юрий Леонидович	Födelsedatum: 5.8.1946 Födelseort: Onory, länet Sachalin Adress: Белорусская ассоциация ветеранов спецподразделений войск МВД ”Честь” 220028, Минск Маяковского, 111	Iscensatte följande ouppklarade försvinnanden 1999–2000 i Vitryssland: Juryj Zacharenka, Viktar Hantjar, Anatol Krasouski och Dzmitryj Zavadski. Tidigare minister med ansvar för turism och sport, före detta inrikesminister och tidigare biträdande chef för presidentens kansli.

▼M15

5.	Yuri Khadzimuratavich KARAEU Yuri Khadzimuratovich KARAEV	Юрый Хаджымуратавіч Караеў	Юрий Хаджимуратович КАРАЕВ	Inrikesminister, generalmajor vid polisen Födelsedatum: 21.6.1966 Födelseort: Ordzhonikidze, f.d. Sovjetunionen (numera Vladikavkaz, Ryska federationen) Kön: man	I sin ledande ställning som inrikesminister är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av inrikesministeriets styrkor efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
6.	Genadz Arkadzievich KAZAKEVICH Gennadi Arkadievich KAZAKEVICH	Генадзь Аркадзьевіч КАЗАКЕВІЧ	Геннадий Аркадьевич КАЗАКЕВИЧ	Förste viceminister vid inrikesministeriet, chef för kriminalpolisen, överste vid polisen Födelsedatum: 14.2.1975 Födelseort: Minsk, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som förste viceminister vid inrikesministeriet är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av inrikesministeriets styrkor efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
7.	Aliaksandr Piatrovich BARSUKOU Aleksandr Petrovich BARSUKOV	Аляксандр Пятровіч БАРСУКОЎ	Александр Петрович БАРСУКОВ	Viceminister vid inrikesministeriet, generalmajor vid polisen Födelsedatum: 29.4.1965 Födelseort: Vetkovski, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som viceminister vid inrikesministeriet är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av inrikesministeriets styrkor efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
8.	Siarhei Mikalaevich KHAMENKA Sergei Nikolaevich KHOMENKO	Сяргей Мікалаевіч ХАМЕНКА	Сергей Николаевич ХОМЕНКО	Viceminister vid inrikesministeriet, generalmajor vid polisen Födelsedatum: 21.9.1966 Födelseort: Yasinovataya, f.d. Sovjetunionen (numera Ukraina) Kön: man	I sin ledande ställning som viceminister vid inrikesministeriet är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av inrikesministeriets styrkor efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
9.	Yuri Genadzevich NAZARANKA Yuri Gennadievich NAZARENKO	Юрый Генадзевіч НАЗАРАНКА	Юрий Геннадьевич НАЗАРЕНКО	Viceminister vid inrikesministeriet, befälhavare för inrikestrupperna Födelsedatum: 17.4.1976 Födelseort: Slonim, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som viceminister vid inrikesministeriet och befälhavare för inrikesministeriets inrikestrupper är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av inrikesministeriets styrkor, i synnerhet inrikestrupperna under hans befäl, efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
10.	Khazalbek Baktibekavich ATABEKAU Khazalbek Bakhtibekovich ATABEKOV	Хазалбек Бактібекавіч АТАБЕКАЎ	Хазалбек Бахтибекович АТАБЕКОВ	Vice befälhavare för inrikestrupperna Födelsedatum: 18.3.1967 Kön: man	I sin befattning som vice befälhavare för inrikesministeriets inrikestrupper är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av inrikesministeriets styrkor, i synnerhet inrikestrupperna under hans befäl, efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
11.	Aliaksandr Valerievich BYKAU Alexander Valerievich BYKOV	Аляксандр Валер'евіч БЫКАЎ	Александр Валерьевич БЫКОВ	Befälhavare för specialstyrkorna vid inrikesministeriet (SOBR), överstelöjtnant Kön: man	I sin befattning som befälhavare för specialstyrkorna vid inrikesministeriet (SOBR) är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av SOBR efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter.
12.	Aliaksandr Sviataslavavich SHEPELEU Alexander Svyatoslavovich SHEPELEV	Аляксандр Святаслававіч ШЭПЕЛЕЎ	Александр Святославович ШЕПЕЛЕВ	Chef för säkerhetsavdelningen, inrikesministeriet Födelsedatum: 14.10.1975 Födelseort: byn Rublevsk, distriktet Krugljanski, regionen Mogilev, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	Med sin höga befattning som chef för säkerhetsavdelningen vid inrikesministeriet är han delaktig i förtrycks- och hotkampanjen under ledning av inrikesministeriets styrkor efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
13.	Dzmitry Uladzimiravich BALABA Dmitry Vladimirovich BALABA	Дзмітрый Уладзіміравіч БАЛАБА	Дмитрий Владимирович БАЛАБА	Chef för Omon (*Specialpolisgruppen*) för Minsks stadsstyrelse Födelsedatum: 1.6.1972 Födelseort: byn Gorodilovo, regionen Minsk, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ställning som chef för Omon-styrkorna i Minsk är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av Omon-styrkorna efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
14.	Ivan Uladzimiravich KUBRAKOU Ivan Vladimirovich KUBRAKOV	Іван Уладзіміравіч КУБРАКОЎ	Иван Владимирович КУБРАКОВ	Chef för huvuddirektoratet för inrikes frågor vid Minsks stadsstyrelse Födelsedatum: 5.5.1975 Födelseort: byn Malinovka, länet Mogilev, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin befattning som chef för huvuddirektoratet för inrikesfrågor vid Minsks stadsstyrelse är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av polisstyrkor efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
15.	Maxim Aliaksandravich GAMOLA Maxim Alexandrovich GAMOLA	Максім Аляксандравіч ГАМОЛА	Максим Александрович ГАМОЛА	Chef för polismyndigheten i distriktet Moskovski i Minsk Kön: man	I sin befattning som chef för polismyndigheten i distriktet Moskovski i Minsk är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen mot fredliga demonstranter i det distriktet efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden, överdriven våldsanvändning och misshandel, inbegripet tortyr.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
16.	Aliaksandr Mikhailavich ALIASHKEVICH Alexander Mikhailovich ALESHKEVICH	Аляксандр Міхайлавіч АЛЯШКЕВІЧ	Александр Михайлович АЛЕШКЕВИЧ	Förste biträdande chef för distriktsavdelningen för inrikes frågor i distriktet Moskovski i Minsk, chef för kriminalpolisen Kön: man	I sin befattning som förste biträdande chef för distriktsavdelningen för inrikes frågor i distriktet Moskovski i Minsk och chef för kriminalpolisen är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen mot fredliga demonstranter i det distriktet efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden, överdriven våldsanvändning och misshandel, inbegripet tortyr.
17.	Andrei Vasilievich GALENKA Andrey Vasilievich GALENKA	Андрэй Васільевіч ГАЛЕНКА	Андрей Васильевич ГАЛЕНКА	Biträdande chef för distriktsavdelningen för inrikes frågor i distriktet Moskovski i Minsk, chef för ordningspolisen Kön: man	I sin befattning som biträdande chef för distriktsavdelningen för inrikes frågor i distriktet Moskovski i Minsk och chef för ordningspolisen är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen mot fredliga demonstranter i det distriktet efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden, överdriven våldsanvändning och misshandel, inbegripet tortyr.
18.	Aliaksandr Paulavich VASILIEU Alexander Pavlovich VASILIEV	Аляксандр Паўлавіч ВАСІЛЬЕЎ	Александр Павлович ВАСИЛЬЕВ	Chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Gomel/Homyel Födelsedatum: 24.3.1975 Födelseort: Mahilou/Mogilev, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin befattning som chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Gomel/Homyel är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen mot fredliga demonstranter i det länet efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden, överdriven våldsanvändning och misshandel, inbegripet tortyr.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
19.	Aleh Mikalaevich SHULIAKOUSKI Oleg Nikolaevich SHULIAKOVSKI	Алег Мікалаевіч ШУЛЯКОЎСКІ	Олег Николаевич ШУЛЯКОВСКИЙ	Förste biträdande chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Gomel/Homyel, chef för kriminalpolisen Födelsedatum: 26.7.1977 Kön: man	I sin befattning som biträdande chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Gomel/Homyel och chef för kriminalpolisen är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen mot fredliga demonstranter i det länet efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden, överdriven våldsanvändning och misshandel, inbegripet tortyr.
20.	Anatol Anatolievich VASILIEU Anatoli Anatolievich VASILIEV	Анатоль Анатольевіч ВАСІЛЬЕЎ	Анатолий Анатольевич ВАСИЛЬЕВ	Biträdande chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Gomel/Homyel, chef för ordningspolisen Födelsedatum: 26.1.1972 Födelseort: Gomel/Homyel, länet Gomel/Homyel, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin befattning som biträdande chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Gomel/Homyel och chef för ordningspolisen är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen mot fredliga demonstranter i det länet efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden, överdriven våldsanvändning och misshandel, inbegripet tortyr.
21.	Aliaksandr Viachaslavavich ASTREIKA Alexander Viacheslavovich ASTREIKO	Аляксандр Вячаслававіч АСТРЭЙКА	Александр Вячеславович АСТРЕЙКО	Chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Brest, generalmajor vid polisen Födelsedatum: 22.12.1971 Födelseort: Kapyl, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin befattning som chef för avdelningen för inrikes frågor vid länsstyrelsen i länet Brest och generalmajor vid polisen är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen mot fredliga demonstranter i det distriktet efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden, överdriven våldsanvändning och misshandel, inbegripet tortyr.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
22.	Leanid ZHURAUSKI Leonid ZHURAVSKI	Леанід ЖУРАЎСКІ	Леонид ЖУРАВСКИЙ	Chef för Omon (*Specialpolisgruppen*) i Vitebsk/Viciebsk Födelsedatum: 20.9.1975 Kön: man	I sin ställning som chef för Omon-styrkorna i Vitebsk är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av Omon-styrkorna i Vitebsk/Viciebsk efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel av fredliga demonstranter.
23.	Mikhail DAMARNACKI Mikhail DOMARNATSKY	Міхаіл ДАМАРНАЦКІ	Михаил ДОМАРНАЦКИЙ	Chef för Omon (*Specialpolisgruppen*) i Gomel/Homyel Kön: man	I sin ställning som chef för Omon-styrkorna i Gomel/Homyel är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av Omon-styrkorna i Gomel/Homyel efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel av fredliga demonstranter.
24.	Maxim MIKHOVICH Maxim MIKHOVICH	Максім МІХОВІЧ	Максим МИХОВИЧ	Chef för Omon (*Specialpolisgruppen*) i Brest, överstelöjtnant Kön: man	I sin ställning som chef för Omon-styrkorna i Brest är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av Omon-styrkorna i Brest efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel av fredliga demonstranter.
25.	Aleh Uladzimiravich MATKIN Oleg Vladimirovitch MATKIN	Алег Уладзіміравіч МАТКІН	Олег Владимирович МАТКИН	Chef för kriminalvårdsavdelningen vid inrikesministeriet, generalmajor vid polisen Kön: man	I sin ställning som chef för kriminalvårdsavdelningen som beslutar om inrikesministeriets förvarsenheter är han ansvarig för den inhumana och förnedrande behandlingen, inbegripet tortyr, av frihetsberövade medborgare efter presidentvalet 2020 och de generella brutala ingripandena mot fredliga demonstranter.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
26.	Ivan Yurievich SAKALOUSKI Ivan Yurievich SOKOLOVSKI	Іван Юр'евіч САКАЛОЎСКІ	Иван Юрьевич СОКОЛОВСКИЙ	Direktör för förvarsenheten Akrestina i Minsk Kön: man	I egenskap av direktör för förvarsenheten vid Akrestina i Minsk är han ansvarig för den omänskliga och förnedrande behandlingen, inbegripet tortyr, av medborgare som hållits i förvar i förvarsenheten efter presidentvalet 2020.
27.	Valeri Paulavich VAKULCHYK Valery Pavlovich VAKULCHIK	Валéрый Пáўлавіч ВАКУ́ЛЬЧЫК	Валерий Павлович ВАКУЛЬЧИК	Tidigare ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) För närvarande statssekreterare i Belarus säkerhetsråd Födelsedatum: 19.6.1964 Födelseort: Radostovo, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin tidigare ledande ställning som ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) var han ansvarig för KGB:s deltagande i förtrycks- och hotkampanjen efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter och oppositionsmedlemmar.
28.	Siarhei Yaugenavich TSERABAU Sergey Evgenievich TEREBOV	Сяргей Яўгенавіч ЦЕРАБАЎ	Сергей Евгеньевич ТЕРЕБОВ	Förste vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) Födelsedatum: 1972 Födelseort: Borisov/Barisaw, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som förste vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) är han ansvarig för KGB:s deltagande i förtrycks- och hotkampanjen efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter och oppositionsmedlemmar.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
29.	Dzmitry Vasilievich RAVUTSKI Dmitry Vasilievich REUTSKY	Дзмітрый Васільевіч РАВУЦКІ	Дмитрий Васильевич РЕУЦКИЙ	Vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) Kön: man	I sin ledande ställning som vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) är han ansvarig för KGB:s deltagande i förtrycks- och hotkampanjen efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter och oppositionsmedlemmar.
30.	Uladzimir Viktaravich KALACH Vladimir Viktorovich KALACH	Уладзімір Віктаравіч КАЛАЧ	Владимир Викторович КАЛАЧ	Vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) Kön: man	I sin ledande ställning som vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) är han ansvarig för KGB:s deltagande i förtrycks- och hotkampanjen efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter och oppositionsmedlemmar.
31.	Alieg Anatolevich CHARNYSHOU Oleg Anatolievich CHERNYSHEV	Алег Анатольевіч ЧАРНЫШОЎ	Олег Анатольевич ЧЕРНЫШЁВ	Vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) Kön: man	I sin ledande ställning som vice ordförande för statssäkerhetskommittén (KGB) är han ansvarig för KGB:s deltagande i förtrycks- och hotkampanjen efter presidentvalet 2020 med särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter och oppositionsmedlemmar.
32.	Aliaksandr Uladzimiravich KANYUK Aleksandr Vladimirovich KONYUK	Аляксандр Уладзіміравіч КАНЮК	Александр Владимирович КОНЮК	Republiken Belarus tidigare riksåklagare Födelsedatum: 11.7.1960 Födelseort: Hrodna/Grodno, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin tidigare ställning som riksåklagare är han ansvarig för den utbredda användningen av straffrättsliga förfaranden i syfte att diskvalificera oppositionskandidater inför presidentvalet 2020 och förhindra personer att ansluta sig till det samordningsråd som oppositionen inrättade för att ifrågasätta valresultatet.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
33.	Lidzia Mihailauna YARMOSHINA Lidia Mikhailovna YERMOSHINA	Лідзія Міхайлаўна ЯРМОШЫНА	Лидия Михайловна ЕРМОШИНА	Ordförande för centrala valkommissionen Födelsedatum: 29.1.1953 Födelseort: Slutsk, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: kvinna	I egenskap av ordförande för centrala valkommissionen är hon ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess ledning har i synnerhet organiserat avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
34.	Vadzim Dzmitryevich IPATAU Vadim Dmitrievich IPATOV	Вадзім Дзмітрыевіч ІПАТАЎ	Вадим Дмитриевич ИПАТОВ	Vice ordförande för centrala valkommissionen Födelsedatum: 30.10.1964 Födelseort: Kolomyja, länet Ivano-Frankivsk, f.d. Sovjetunionen (numera Ukraina) Kön: man	I egenskap av vice ordförande för centrala valkommissionen är han ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess ledning har i synnerhet organiserat avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
35.	Alena Mikalaeuna DMUHAILA Elena Nikolaevna DMUHAILO	Алена Мікалаеўна ДМУХАЙЛА	Елена Николаевна ДМУХАЙЛО	Sekreterare för centrala valkommissionen Födelsedatum: 1.7.1971 Kön: kvinna	I egenskap av sekreterare för centrala valkommissionen är hon ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
					Centrala valkommissionen och dess ledning har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
36.	Andrei Anatolievich GURZHY Andrey Anatolievich GURZHIY	Андрэй Анатольевіч ГУРЖЫ	Андрей Анатольевич ГУРЖИЙ	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 10.10.1975 Kön: man	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är han ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
37.	Volga Leanidauna DARASHENKA Olga Leonidovna DOROSHENKO	Вольга Леанідаўна ДАРАШЭНКА	Ольга Леонидовна ДОРОШЕНКО	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 1976 Kön: kvinna	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är hon ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
38.	Siarhei Aliakseevich KALINOUSKI Sergey Alekseevich KALINOVSKIY	Сяргей Аляксеевіч КАЛІНОЎСКІ	Сергей Алексеевич КАЛИНОВСКИЙ	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 3.1.1969 Kön: man	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är han ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
39.	Sviatlana Piatrouna KATSUBA Svetlana Petrovna KATSUBO	Святлана Пятроўна КАЦУБА	Светлана Петровна КАЦУБО	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 6.8.1959 Födelseort: Podilsk, länet Odessa, f.d. Sovjetunionen (numera Ukraina) Kön: kvinna	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är hon ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
40.	Aliaksandr Mikhailavich LASYAKIN Alexander Mikhailovich LOSYAKIN	Аляксандр Міхайлавіч ЛАСЯКІН	Александр Михайлович ЛОСЯКИН	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 21.7.1957 Kön: man	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är han ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat.

▼**M15**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
					Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
41.	Igar Anatolievich PLYSHEUSKI Ihor Anatolievich PLYSHEVSKIY	Ігар Анатольевіч ПЛЫШЭЎСКІ	Игорь Анатольевич ПЛЫШЕВСКИЙ	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 19.2.1979 Födelseort: Lyuban, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är han ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
42.	Marina Yureuna RAKHMANAVA Marina Yurievna RAKHMANOVA	Марына Юр'еўна РАХМАНАВА	Марина Юрьевна РАХМАНОВА	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 26.9.1970 Kön: kvinna	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är hon ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.

▼M15

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
43.	Aleh Leanidavich SLIZHEUSKI Oleg Leonidovich SLIZHEVSKI	Алег Леанідавіч СЛІЖЭЎСКІ	Олег Леонидович СЛИЖЕВСКИЙ	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 16.8.1972 Födelseort: Hrodna/Grodno, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är han ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.
44.	Irina Aliaksandrauna TSELIKAVETS Irina Alexandrovna TSELIKOVEC	Ірына Аляксандраўна ЦЭЛІКАВЕЦ	Ирина Александровна ЦЕЛИКОВЕЦ	Ledamot i centrala valkommissionen Födelsedatum: 2.11.1976 Födelseort: Zhlobin, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: kvinna	I egenskap av ledamot i centrala valkommissionens kollegium är hon ansvarig för dess misskötsel av presidentvalets valförfarande 2020, dess icke-förenlighet med grundläggande internationella normer för rättvisa och transparens samt dess förfalskning av valresultat. Centrala valkommissionen och dess kollegium har i synnerhet organiserat centrala valkommissionens avvisande av vissa oppositionskandidater på falska grunder och infört oproportionerliga restriktioner för observatörer vid vallokalerna. Centrala valkommissionen har också säkerställt att valkommissioner som står under dess överinseende har satts samman på ett partiskt sätt.

▼M16

45.	Aliaksandr Ryhoravich LUKASHENKA (Aljaksandr Ryhoravitj LUKASJENKA) Alexandr Grigorievich LUKASHENKO (Aleksandr Grigorjevitj LUKASJENKO)	Аляксандр Рыгоравіч ЛУКАШЭНКА	Александр Григорьевич ЛУКАШЕНКО	President i Republiken Belarus Födelsedatum: 30.8.1954 Födelseort: samhället Kopys, länet Vitebsk/Viciebsk, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I egenskap av Belarus president med bestämmanderätt över statliga organ bär han ansvaret för det våldsamma förtryck från statsapparaten som utfördes före och efter presidentvalet 2020, särskilt genom uteslutande av centrala oppositionskandidater, godtyckliga gripanden och misshandel av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.

▼**M16**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
46.	Viktar Aliaksandravich LUKASHENKA (Viktar Aljaksandravitj LUKASJENKA) Viktor Aleksandrovich LUKASHENKO (Viktor Aleksandrovitj LUKASJENKO)	Віктар Аляксандравіч ЛУКАШЭНКА	Виктор Александрович ЛУКАШЕНКО	Nationell säkerhetsrådgivare till presidenten, ledamot av säkerhetsrådet Födelsedatum: 28.11.1975 Födelseort: Mogilev/Mahiliou (Mahiljou) (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin ställning som nationell säkerhetsrådgivare till presidenten och ledamot av säkerhetsrådet samt i sin informella övervakande ställning gentemot Belarus säkerhetsstyrkor är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av statsapparaten efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
47.	Ihar Piatrovich SERGYAENKA (Ihar Pjatrovitj SERHIAJENKA) Igor Petrovich SERGEENKO (Igor Petrovitj SERGEJENKO)	Ігар Пятровіч СЕРГЯЕНКА	Игорь Петрович СЕРГЕЕНКО	Stabschef vid presidentkansliet Födelsedatum: 14.1.1963 Födelseort: byn Stolitsa i länet Vitebsk/Viciebsk (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin ställning som stabschef vid presidentkansliet är han nära associerad med presidenten och ansvarig för att säkerställa genomförandet av presidentens befogenheter på det inrikes- och utrikespolitiska området. Han stöder därmed Lukasjenkos regim, inklusive i förtrycks- och hotkampanjen under statsapparatens ledning efter presidentvalet 2020.
48.	Ivan Stanislavavich TERTEL (Ivan Stanislavavitj TERTEL) Ivan Stanislavovich TERTEL (Ivan Stanislavovitj TERTEL)	Іван Станіслававіч ТЭРТЭЛЬ	Иван Станиславович ТЕРТЕЛЬ	Ordförande för KGB, tidigare ordförande för statskontrollkommittén Födelsedatum: 8.9.1966 Födelseort: byn Pryvalki/Pryvalka i länet Hrodna/Grodno (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som ordförande för statssäkerhetskommittén KGB och i sin tidigare ställning som ordförande för statskontrollkommittén är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under statsapparatens ledning efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.

▼**M16**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
49.	Raman Ivanavich MELNIK (Raman Ivanavitj MELNIK) Roman Ivanovich MELNIK (Roman Ivanovitj MELNIK)	Раман Іванавіч МЕЛЬНІК	Роман Иванович МЕЛЬНИК	Chef för huvuddirektoratet för skydd av lag och ordning och förebyggande vid inrikesministeriet Födelsedatum: 29.5.1964 Kön: man	I sin ledande ställning som chef för huvuddirektoratet för skydd av lag och ordning och förebyggande vid inrikesministeriet är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under statsapparatens ledning efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
50.	Ivan Danilavich NASKEVICH (Ivan Danilavitj NASKEVITJ) Ivan Danilovich NOSKEVICH (Ivan Danilovitj NOSKEVITJ)	Іван Данілавіч НАСКЕВІЧ	Иван Данилович НОСКЕВИЧ	Ordförande för utredningskommittén Födelsedatum: 25.3.1970 Födelseort: byn Tserablitjy i länet Brest (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som ordförande för utredningskommittén är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av kommittén efter presidentvalet 2020, särskilt med utredningar som inletts mot det samordningsråd som oppositionen inrättade för att ifrågasätta valresultatet och fredliga demonstranter.
51.	Aliaksey Aliaksandravich VOLKAU (Aljaksej Aljaksandravitj VOLKAU) Alexey Aleksandrovich VOLKOV (Aleksej Aleksandrovitj VOLKOV)	Аляксей Аляксандравіч ВОЛКАЎ	Алексей Александрович ВОЛКОВ	Tidigare förste vice ordförande för utredningskommittén Födelsedatum: 7.9.1973 Födelseort: Minsk (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin tidigare ledande ställning som förste vice ordförande för utredningskommittén är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av kommittén efter presidentvalet 2020, särskilt med utredningar som inletts mot det samordningsråd som oppositionen inrättade för att ifrågasätta valresultatet och fredliga demonstranter.

▼M16

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
52.	Siarhei Yakaulevich AZEMSHA (Siarhej Jakaulevitj AZEMSJA) Sergei Yakovlevich AZEMSHA (Sergej Jakovlevitj AZEMSJA)	Сяргей Якаўлевіч АЗЕМША	Сергей Яковлевич АЗЕМША	Vice ordförande för utredningskommittén Födelsedatum: 17.7.1974 Födelseort: Retjytsa, länet Gomel (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som vice ordförande för utredningskommittén är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av kommittén efter presidentvalet 2020, särskilt med utredningar som inletts mot det samordningsråd som oppositionen inrättade för att ifrågasätta valresultatet och fredliga demonstranter.
53.	Andrei Fiodaravich SMAL (Andrej Fjodaravitj SMAL) Andrei Fyodorovich SMAL (Andrej Fedorovitj SMAL)	Андрэй Фёдаравіч СМАЛЬ	Андрей Федорович СМАЛЬ	Vice ordförande för utredningskommittén Födelsedatum: 1.8.1973 Födelseort: Brest (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som vice ordförande för utredningskommittén är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av kommittén efter presidentvalet 2020, särskilt med utredningar som inletts mot det samordningsråd som oppositionen inrättade för att ifrågasätta valresultatet och mot fredliga demonstranter.
54.	Andrei Yurevich PAULIUCHENKA (Andrej Jurjevitj PAULJUTJENKA) Andrei Yurevich PAVLYUCHENKO (Andrej Jurjevitj PAVLJUTJENKO)	Андрэй Юр'евіч ПАЎЛЮЧЕНКА	Андрей Юрьевич ПАВЛЮЧЕНКО	Chef för centrumet för operativ analys Födelsedatum: 1.8.1971 Kön: man	I sin ledande ställning som chef för centrumet för operativ analys är han nära associerad med presidenten och ansvarig för förtrycket av civilsamhället, särskilt genom störandet av anslutningar till telekommunikationsnätverk som ett verktyg för att förtrycka civilsamhället, fredliga demonstranter och journalister.
55.	Ihar Ivanavich BUZOUSKI (Ihar Ivanavitj BUZOUSKI) Igor Ivanovich BUZOVSKI (Igor Ivanovitj BUZOVSKIJ)	Ігар Іванавіч БУЗОЎСКІ	Игорь Иванович БУЗОВСКИЙ	Vice informationsminister Födelsedatum: 10.7.1972 Födelseort: byn Kosjelevo, regionen Grodno/Hrodna (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som vice informationsminister är han ansvarig för förtrycket av civilsamhället, särskilt genom informationsministeriets beslut att stoppa åtkomsten till oberoende webbplatser och begränsa tillgången till internet i Belarus efter presidentvalet i Belarus 2020, som en metod för att förtrycka civilsamhället, fredliga demonstranter och journalister.

▼**M16**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
56.	Natallia Mikalaeuna EISMANT (Natalja Mikalajeuna EJSMANT) Natalia Nikolayevna EISMONT (Natalja Nikolajevna EJSMONT)	Наталля Мікалаеўна ЭЙСМАНТ	Наталья Николаевна ЭЙСМОНТ	Pressekreterare för Belarus president Födelsedatum: 16.2.1984 Födelseort: Minsk (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Namn som ogift: Kirsanova (RU: Кирсанова) eller Selyun (RU Селюн) (Seljun) Kön: kvinna	I sin ställning som pressekreterare för Belarus president är hon nära associerad med presidenten och ansvarig för samordningen av presidentens medieaktiviteter, inbegripet utarbetandet av uttalanden och anordnandet av offentliga framträdanden. Hon stöder därmed Lukasjenkos regim, inklusive i förtrycks- och hotkampanjen under statsapparatens ledning efter presidentvalet 2020. Särskilt har hon genom sina offentliga uttalanden efter presidentvalet 2020, i vilka hon försvarat presidenten och kritiserat oppositionsaktivister och fredliga demonstranter, bidragit till att allvarligt undergräva demokratin och rättsstatsprincipen i Belarus.
57.	Siarhei Yaugenavich ZUBKOU (Siarhej Jauhenavitj ZUBKOU) Sergei Yevgenevich ZUBKOV (Sergej Jevgenjevitj ZUBKOV)	Сяргей Яўгенавіч ЗУБКОЎ	Сергей Евгеньевич ЗУБКОВ	Befälhavare för Alfa-enheten Födelsedatum: 21.8.1975 Kön: man	I sin ställning som befälhavare för Alfa-enhetens styrkor är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen som utfördes av dessa styrkor efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
58.	Andrei Aliakseevich RAUKOU (Andrej Aljaksejevitj RAUKOU) Andrei Alekseevich RAVKOV (Andrej Aleksejevitj RAVKOV)	Андрэй Аляксеевіч РАЎКОЎ	Андрей Алексеевич РАВКОВ	Tidigare statssekreterare i säkerhetsrådet Födelsedatum: 25.6.1967 Födelseort: byn Ravjaki, länet Vitebsk/Viciebsk (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I sin tidigare ställning som statssekreterare i säkerhetsrådet är han nära associerad med presidenten och ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under statsapparatens ledning efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.

▼M16

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
59.	Pyotr Piatrovich MIKLASHEVICH (Pjotr Pjatrovitj MIKLASJEVITJ) Petr Petrovich MIKLASHEVICH (Petr Petrovitj MIKLASJEVITJ)	Пётр Пятровіч МІКЛАШЭВІЧ	Петр Петрович МИКЛАШЕВИЧ	Ordförande för Republiken Belarus författningsdomstol Födelsedatum: 18.10.1954 Födelseort: länet Minsk (f.d. Sovjetunionen, numera Belarus) Kön: man	I egenskap av ordförande för författningsdomstolen är han ansvarig för det beslut som författningsdomstolen antog den 25 augusti 2020 varigenom resultaten från det riggade valet legitimiserades. Han har därmed gett sitt stöd till och underlättat statsapparatens förtrycks- och hotkampanj mot fredliga demonstranter och journalister och är därmed ansvarig för att allvarligt ha undergrävt demokratin och rättsstatsprincipen i Belarus.

▼M17

60.	Anatol Aliaksandravich SIVAK (Anatol Aljaksandravitj SIVAK) Anatoli Aleksandrovich SIVAK (Anatolij Aleksandrovitj SIVAK)	Анатоль Аляксандравіч СІВАК	Анатолий Александрович СИВАК	Vice premiärminister, tidigare ordförande i Minsks stadsstyrelse Födelsedatum: 19.7.1962 Födelseort: Zavajts, distriktet Naroulja, länet Gomel/Homyel, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin tidigare ledande ställning som ordförande i Minsks stadsstyrelse var han ansvarig för den förtrycks- och hotkampanj som den lokala maktapparaten i Minsk genomförde under hans överinseende efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister. Han gjorde flera offentliga uttalanden i vilka han kritiserade de fredliga protesterna i Belarus. I sin nuvarande ledande ställning som vice premiärminister fortsätter han att stödja Lukasjenkoregimen.
61.	Ivan Mikhailavich EISMANT (Ivan Michajlavitj EJSMANT) Ivan Mikhailavich EISMONT (Ivan Michajlovitj EJSMONT)	Іван Міхайлавіч ЭЙСМАНТ	Иван Михайлович ЭЙСМАНТ	Ordförande för det belarusiska statliga tv- och radiobolaget, chef för Belteleradio Company Födelsedatum: 20.1.1977 Födelseort: Grodno/Hrodna, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin nuvarande ställning som chef för det belarusiska statliga tv- och radiobolaget är han ansvarig för spridningen av statspropaganda i offentliga medier och fortsätter att stödja Lukasjenkoregimen. Detta inbegriper användning av mediekanaler för att stödja presidentens fortsatta utövande av sitt ämbete, trots det riggade presidentvalet den 9 augusti 2020, och de efterföljande och upprepade brutala ingripandena mot fredliga och legitima protester.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
					Ejsmont kritiserade i ett offentligt uttalande de fredliga demonstranterna och vägrade att tillhandahålla medierapportering om protesterna. Han avskedade också strejkande anställda vid Belteleradio Company som står under hans ledning, och är därmed ansvarig för en kränkning av de mänskliga rättigheterna.
62.	Uladzimir Stsiapanavich KARANIK (Uladzimir Stsiapanavitj KARANIK) Vladimir Stepanovich KARANIK (Vladimir Stepanovitj KARANIK)	Уладзімір Сцяпанавіч КАРАНІК	Владимир Степанович КАРАНИК	Guvernör i länet Grodno/Hrodna, tidigare hälso- och sjukvårdsminister Födelsedatum: 30.11.1973 Födelseort: Grodno/Hrodna, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin tidigare ledande ställning som hälso- och sjukvårdsminister var han ansvarig för att sjukvårdstjänster användes för att förtrycka fredliga demonstranter, inbegripet genom att ambulanser användes för att transportera demonstranter i behov av läkarvård till isoleringsavdelningar i stället för till sjukhus. Han gjorde flera offentliga uttalanden i vilka han kritiserade de fredliga protesterna i Belarus, och anklagade vid ett tillfälle en demonstrant för att vara onykter. I sin nuvarande ledande ställning som guvernör i länet Grodno/Hrodna fortsätter han att stödja Lukasjenkoregimen.
63.	Natallia Ivanauna KACHANAVA (Natallja Ivanauna KATJANAVA) Natalia Ivanovna KOCHANOVA (Natalja Ivanovna KOTJANOVA)	Наталля Іванаўна КАЧАНАВА	Наталья Ивановна КОЧАНОВА	Ordförande i den belarusiska nationalförsamlingens första kammare Födelsedatum: 25.9.1960 Födelseort: Polatsk, länet Vitsebsk (Vitebsk), f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: kvinna	I sin nuvarande ledande ställning som ordförande i den belarusiska nationalförsamlingens första kammare är hon ansvarig för att stödja presidentens inrikespolitiska beslut. Hon är också ansvarig för anordnandet av det riggade valet den 9 augusti 2020. Hon har i offentliga uttalanden försvarat säkerhetsapparatens brutala ingripanden mot fredliga demonstranter.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
64.	Pavel Mikalaevich LIOHKI (Pavel Mikalajevitj LJOHKI) Pavel Nikolaevich LIOHKI (Pavel Nikolajevitj LJOGKIJ)	Павел Мікалаевіч ЛЁГКІ	Павел Николаевич ЛЁГКИЙ	Förste vice informationsminister Födelsedatum: 30.5.1972 Födelseort: Baranavitjy, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som förste vice informationsminister är han ansvarig för förtrycket av det civila samhället, och särskilt informationsministeriets beslut att stoppa åtkomsten till oberoende webbplatser och begränsa tillgången till internet i Belarus efter presidentvalet 2020, som en metod för att förtrycka det civila samhället, fredliga demonstranter och journalister.
65.	Ihar Uladzimiravich LUTSKY (Ihar Uladzimiravitj LUTSKI) Igor Vladimirovich LUTSKY (Igor Vladimirovitj LUTSKIJ)	Ігар Уладзіміравіч ЛУЦКІ	Игорь Владимирович ЛУЦКИЙ	Informationsminister Födelsedatum: 31.10.1972 Födelseort: Stolin, länet Brest, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som informationsminister är han ansvarig för förtrycket av det civila samhället, och särskilt informationsministeriets beslut att stoppa åtkomsten till oberoende webbplatser och begränsa tillgången till internet i Belarus efter presidentvalet 2020, som en metod för att förtrycka det civila samhället, fredliga demonstranter och journalister.
66.	Andrei Ivanavich SHVED (Andrej Ivanavitj SJVED) Andrei Ivanovich SHVED (Andrej Ivanovitj SJVED)	Андрэй Іванавіч ШВЕД	Андрей Иванович ШВЕД	Belarus riksåklagare Födelsedatum: 21.4.1973 Födelseort: Hlusjkavitjy, länet Gomel/ Homyel, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ställning som Belarus riksåklagare är han ansvarig för det pågående förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen, och särskilt inledandet av talrika straffrättsliga förfaranden mot fredliga demonstranter, oppositionsledare och journalister efter presidentvalet 2020. Han har också i offentliga uttalanden hotat deltagarna i *otillåtna demonstrationer* med straff.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
67.	Genadz Andreevich BOGDAN (Henadz Andrejevitj BOHDAN) Gennady Andreievich BOGDAN (Gennadij Andrejevitj BOGDAN)	Генадзь Андрэевіч БОГДАН	Геннадий Андреевич БОГДАН	Biträdande chef för Belarus presidents direktorat för egendomsförvaltning Födelsedatum: 8.1.1977 Kön: man	I sin ställning som biträdande chef för Belarus presidents direktorat för egendomsförvaltning utövar han tillsyn över ett stort antal företag. Organet under hans ledning tillhandahåller finansiellt, materiellt och tekniskt, socialt, hushållsrelaterat och medicinskt stöd till statsapparaten och republikens myndigheter. Han är nära associerad med presidenten och fortsätter att stödja Lukasjenkoregimen.
68.	Ihar Paulavich BURMISTRAU (Ihar Paulavitj BURMISTRAU) Igor Pavlovich BURMISTROV (Igor Pavlovitj BURMISTROV)	Ігар Паўлавіч БУРМІСТРАЎ	Игорь Павлович БУРМИСТРОВ	Stabschef och förste vice befälhavare för inrikesministeriets inrikestrupper Födelsedatum: 30.9.1968 Kön: man	I sin ledande ställning som förste vice befälhavare för inrikesministeriets inrikestrupper är han ansvarig för de av honom ledda inrikestruppernas förtrycks- och hotkampanj efter presidentvalet 2020, särskilt godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
69.	Arciom Kanstantinavich DUNKA (Artsiom Kanstantsinavitj DUNKA) Artem Konstantinovich DUNKO (Artem Konstantinovitj DUNKO)	Арцём Канстанцінавіч ДУНЬКА	Артем Константинович ДУНЬКО	Överinspektör för särskilda ärenden vid statskontrollkommitténs avdelning för finansiella utredningar Födelsedatum: 8.6.1990 Kön: man	I sin ledande ställning som överinspektör för särskilda ärenden vid statskontrollkommitténs avdelning för finansiella utredningar är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under statsapparatens ledning efter presidentvalet 2020, särskilt med utredningar som inletts mot oppositionsledare och aktivister.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
70.	Aleh Heorhievich KARAZIEI (Aleh Heorhievitj KARAZEJ) Oleg Georgevich KARAZEI (Oleg Georgijevitj KARAZEJ)	Алег Георгіевіч КАРАЗЕЙ	Олег Георгиевич КАРАЗЕЙ	Chef för den förebyggande avdelningen vid inrikesministeriets allmänna ordningspolis huvudavdelning för brottsbekämpning och förebyggande Födelsedatum: 1.1.1979 Födelseort: länet Minsk, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ledande ställning som chef för den förebyggande avdelningen vid inrikesministeriets allmänna ordningspolis huvudavdelning för brottsbekämpning och förebyggande är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under polisstyrkornas ledning efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
71.	Dzmitry Aliaksandravich KURYAN (Dzmitryj Aljaksandravitj KURJAN) Dmitry Aleksandrovich KURYAN (Dmitrij Aleksandrovitj KURJAN)	Дзмітрый Аляксандравіч КУРЯН	Дмитрий Александрович КУРЯН	Polisöverste, biträdande chef för huvudavdelningen och chef för avdelningen för brottsbekämpning vid inrikesministeriet Födelsedatum: 3.10.1974 Kön: man	I sin ledande ställning som polisöverste och biträdande chef för huvudavdelningen och chef för avdelningen för brottsbekämpning vid inrikesministeriet är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under polisstyrkornas ledning efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister.
72.	Aliaksandr Henrykavich TURCHIN (Aljaksandr Henrychavitj TURTJYN) Aleksandr Henrihovich TURCHIN (Aleksandr Genrichovitj TURTJIN)	Аляксандр Генрыхавіч ТУРЧЫН	Александр Генрихович ТУРЧИН	Ordförande i Minsks länsstyrelse Födelsedatum: 2.7.1975 Födelseort: Navahrudak, länet Grodno/Hrodna, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ställning som ordförande i Minsks länsstyrelse är han ansvarig för tillsynen av den lokala förvaltningen, inbegripet ett antal kommittéer. Han stödjer därmed Lukasjenkoregimen.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
73.	Dzmitry Mikalaevich SHUMILIN (Dzmitrij Mikalajevitj SJUMILIN) Dmitry Nikolayevich SHUMILIN (Dmitrij Nikolajevitj SJUMILIN)	Дзмітрый Мікалаевіч ШУМІЛІН	Дмитрий Николаевич ШУМИЛИН	Biträdande chef för avdelningen för massevenemang vid GUVD (huvudavdelningen för inrikesfrågor) vid Minsks stadsstyrelse Födelsedatum: 26.7.1977 Kön: man	I sin ställning som biträdande chef för avdelningen för massevenemang vid GUVD vid Minsks stadsstyrelse är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av den lokala maktapparaten efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister. Det finns dokumentation om att han personligen har deltagit i olaga frihetsberövande av fredliga demonstranter.
74.	Vital Ivanavich STASIUKEVICH (Vital Ivanavitj STASIUKEVITJ) Vitalyi Ivanovich STASIUKEVICH (Vitalij Ivanovitj STASIUKEVITJ)	Віталь Іванавіч СТАСЮКЕВІЧ	Виталий Иванович СТАСЮКЕВИЧ	Biträdande chef för den allmänna ordningspolisen i Grodno/Hrodna Födelsedatum: 5.3.1976 Födelseort: Grodno/Hrodna, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	I sin ställning som biträdande chef för den allmänna ordningspolisen i Grodno/Hrodna är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av de lokala polisstyrkorna under hans befäl efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister. Enligt vittnen övervakade han personligen det olaga frihetsberövandet av fredliga demonstranter.
75.	Siarhei Leanidavich KALINNIK (Siarhej Leanidavitj KALINNIK) Sergei Leonidovich KALINNIK (Sergej Leonidovitj KALINNIK)	Сяргей Леанідавіч КАЛИННИК	Сергей Леонидович КАЛИННИК	Polisöverste, chef för polismyndigheten i distriktet Savetski i Minsk Födelsedatum: 23.7.1979 Kön: man	I sin ställning som chef för polismyndigheten i distriktet Savetski i Minsk är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av de lokala polisstyrkorna under hans befäl efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister. Enligt vittnen övervakade han personligen och deltog i tortyren av olagligen frihetsberövade demonstranter.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
76.	Vadzim Siarhaevich PRYGARA (Vadzim Siarhejevitj PRYHARA) Vadim Sergeevich PRIGARA (Vadim Sergejevitj PRIGARA)	Вадзім Сяргеевіч ПРЫГАРА	Вадим Сергеевич ПРИГАРА	Överstelöjtnant i polisen, chef för polismyndigheten i distriktet Maladzetjna Födelsedatum: 31.10.1980 Kön: man	I sin ställning som chef för polismyndigheten i distriktet Maladzetjna är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av de lokala polisstyrkorna under hans befäl efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister. Enligt vittnen övervakade han personligen misshandeln av olagligen frihetsberövade demonstranter. Han gjorde också många nedsättande uttalanden om demonstranterna till medierna.
77.	Viktar Ivanavich STANISLAUCHYK (Viktar Ivanavitj STANISLAUTJYK) Viktor Ivanovich STANISLAVCHIK (Viktor Ivanovitj STANISLAVTJIK)	Віктар Іванавіч СТАНІСЛАЎЧЫК	Виктор Иванович СТАНИСЛАВЧИК	Biträdande chef för polismyndigheten i distriktet Savetski i Minsk, chef för den allmänna ordningspolisen Födelsedatum: 27.1.1971 Kön: man	I sin ställning som biträdande chef för polismyndigheten i distriktet Savetski i Minsk och chef för den allmänna ordningspolisen är han ansvarig för förtrycks- och hotkampanjen under ledning av de lokala polisstyrkorna under hans befäl efter presidentvalet 2020, särskilt med godtyckliga gripanden och misshandel, inbegripet tortyr, av fredliga demonstranter samt hot och våld mot journalister. Enligt vittnen övervakade han personligen frihetsberövandet av fredliga demonstranter och misshandeln av olagligen frihetsberövade personer.
78.	Aliaksandr Aliaksandravich PIETRASH (Aljaksandr Aljaksandravitj PETRASJ) Aleksandr Aleksandrovich PETRASH (Aleksandr Aleksandrovitj PETRASJ)	Аляксандр Аляксандравіч ПЕТРАШ	Александр Александрович ПЕТРАШ	Ordförande för domstolen i distriktet Maskouski i Minsk Födelsedatum: 16.5.1988 Kön: man	I sin ställning som ordförande för domstolen i distriktet Maskouski i Minsk är han ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter. Vid rättegångar som genomfördes under hans överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar och åberopande av falska vittnesmål.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
					Han medverkade till att bötfälla och frihetsberöva demonstranter, journalister och oppositionsledare efter presidentvalet 2020. Han är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.
79.	Andrei Aliaksandravich LAHUNOVICH (Andrej Aljaksandravitj LAHUNOVITJ) Andrei Aleksandrovich LAHUNOVICH (Andrej Aleksandrovitj LAGUNOVITJ)	Андрэй Аляксандравіч ЛАГУНОВІЧ	Андрей Александрович ЛАГУНОВИЧ	Domare vid domstolen i distriktet Savetski i Gomel/Homyel Kön: man	I sin ställning som domare vid domstolen i distriktet Savetski i Gomel/Homyel är han ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter. Vid rättegångar som genomfördes under hans överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar. Han är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.
80.	Alena Vasileuna LITVINA (Alena Vasiljeuna LITVINA) Elena Vasilevna LITVINA (Jelena Vasiljevna LITVINA)	Алена Васільеўна ЛІТВІНА	Елена Васильевна ЛИТВИНА	Domare vid domstolen i distriktet Leninski i Mogilev Kön: kvinna	I sin ställning som domare vid domstolen i distriktet Leninski i Mogilev är hon ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter, i synnerhet domen mot Siarhej Tsichanouski – oppositionsaktivist och presidentkandidaten Svjatlana Tsichanouskajas make. Vid rättegångar som genomfördes under hennes överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar. Hon är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
81.	Victoria Valeryeuna SHABUNYA (Viktoryja Valer'euna SJABUNJA) Victoria Valerevna SHABUNYA (Viktorija Valerjevna SJABUNJA)	Вікторыя Валер'еўна ШАБУНЯ	Виктория Валерьевна ШАБУНЯ	Domare vid domstolen i centraldistriktet i Minsk Födelsedatum: 27.2.1974 Kön: kvinna	I sin ställning som domare vid domstolen i centraldistriktet i Minsk är hon ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter, i synnerhet domen mot Siarhej Dyleuski – medlem i samordningsrådet och ledare för en strejkkommitté. Vid rättegångar som genomfördes under hennes överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar. Hon är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.
82.	Alena Aliaksandravna ZHYVITSA (Alena Aljaksandravna ZJYVITSA) Elena Aleksandrovna ZHYVITSA (Jelena Aleksandrovna ZJIVITSA)	Алена Аляксандравна ЖЫВІЦА	Елена Александровна ЖИВИЦА	Domare vid domstolen i distriktet Oktyabrsky i Minsk Födelsedatum: 9.4.1990 Kön: kvinna	I sin ställning som domare vid domstolen i distriktet Oktyabrsky i Minsk är hon ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter. Vid rättegångar som genomfördes under hennes överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar. Hon är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.
83.	Natallia Anatolievna DZIADKOVA (Natallja Anatoljeuna DZIADKOVA) Natalia Anatolievna DEDKOVA (Natalja Anatoljevna DEDKOVA)	Наталля Анатольеўна ДЗЯДКОВА	Наталья Анатольевна ДЕДКОВА	Domare vid domstolen i distriktet Partyzanski i Minsk Födelsedatum: 2.12.1979 Kön: kvinna	I sin ställning som domare vid domstolen i distriktet Partyzanski i Minsk är hon ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter, i synnerhet domen mot Maryja Kalesnikava, som är ledare för samordningsrådet. Vid rättegångar som genomfördes under hennes överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
					Hon är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.
84.	Maryna Arkadzeuna FIODARAVA (Maryna Arkadzeuna FJODARAVA) Marina Arkadievna FEDOROVA (Marina Arkadjevna FEDOROVA)	Марына Аркадзьеўна ФЁДАРАВА	Марина Аркадьевна ФЕДОРОВА	Domare vid domstolen i distriktet Savetski i Minsk Födelsedatum: 11.9.1965 Kön: kvinna	I sin ställning som domare vid domstolen i distriktet Savetski i Minsk är hon ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter. Vid rättegångar som genomfördes under hennes överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar. Hon är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.
85.	Yulia Chaslavauna HUSTYR (Julija Tjaslavauna HUSTYR) Yulia Cheslavovna HUSTYR (Julija Tjeslavovna GUSTYR)	Юлія Чаславаўна ГУСТЫР	Юлия Чеславовна ГУСТЫР	Domare vid domstolen i centraldistriktet i Minsk Födelsedatum: 14.1.1984 Kön: kvinna	I sin ställning som domare vid domstolen i centraldistriktet i Minsk är hon ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter, i synnerhet domen mot oppositionens presidentkandidat Viktar Babaryka. Vid rättegångar som genomfördes under hennes överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar. Hon är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
86.	Alena Tsimafeeuna NYAKRASAVA (Alena Tsimafejeuna NJAKRASAVA) Elena Timofeevna NEKRASOVA (Jelena Timofejevna NEKRASOVA)	Алена Цімафееўна НЯКРАСАВА	Елена Тимофеевна НЕКРАСОВА	Domare vid domstolen i distriktet Zavodski i Minsk Födelsedatum: 26.11.1974 Kön: kvinna	I sin ställning som domare vid domstolen i distriktet Zavodski i Minsk är hon ansvarig för många politiskt motiverade domar mot journalister, oppositionsledare, aktivister och demonstranter. Vid rättegångar som genomfördes under hennes överinseende rapporterades kränkningar av rätten till försvar. Hon är därmed ansvarig för kränkningar av de mänskliga rättigheterna och undergrävande av rättsstatsprincipen samt för att ha bidragit till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.
87.	Aliaksandr Vasilevich SHAKUTSIN (Aljaksandr Vasiljevitj SJAKUTSIN) Aleksandr Vasilevich SHAKUTIN (Aleksandr Vasiljevitj SJAKUTIN)	Аляксандр Васільевіч ШАКУЦІН	Александр Васильевич ШАКУТИН	Affärsman, ägare av Amhodor holding Födelsedatum: 12.1.1959 Födelseort: Bolshoe Babino, distriktet Orsja, länet Vitebsk/Vitsebsk, f.d. Sovjetunionen (numera Belarus) Kön: man	Han är en av de främsta affärsmännen med verksamhet i Belarus, med affärsintressen inom byggindustrin, maskinkonstruktion, jordbruk och andra sektorer. Han uppges vara en av de personer som gynnades mest av privatiseringen under Lukasjenkos ämbetsperiod som president. Han är också ledamot i presidiet för den Lukasjenkovänliga offentliga organisationen ”Belaya Rus” och medlem i rådet för utveckling av företagande i Republiken Belarus. I denna egenskap drar han nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen. I juli 2020 fördömde han i offentliga uttalanden oppositionens protester i Belarus och bidrog därmed till förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.

▼**M17**

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning)	Namn (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen
88.	Mikalai Mikalaevich VARABEI/ VERABEI (Mikalaj Mikalajevitj VARABEJ/ VERABEJ) Nikolay Nikolaevich VOROBEY (Nikolaj Nikolajevitj VOROBEJ)	Мікалай Мікалаевіч ВАРАБЕЙ/ ВЕРАБЕЙ	Николай Николаевич ВОРОБЕЙ	Affärsman, delägare i Bremino Group Födelsedatum: 4.5.1963 Födelseort: Ukrainska SSR (numera Ukraina) Kön: man	Han är en av de främsta affärsmännen med verksamhet i Belarus, med affärsintressen inom petroleum, koltransit, bankverksamhet och andra sektorer. Han är delägare i Bremino Group – ett företag som har fått skattelättnader och andra former av stöd från den belarusiska regeringen. I denna egenskap drar han nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen.

▼M17

B. Juridiska personer, enheter och organ som avses i artikel 4.1

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
1.	CJSC Beltechexport	ЗАО ”Белтехэкспорт”	Adress: Nezavisimosti ave. 86-B, Minsk 220012, Belarus Tfn +375 173588383, +375 173738012 Internet: https://bte.by/ E-post: mail@bte.by	CJSC Beltechexport är en privat enhet som exporterar vapen och militär utrustning som tillverkats av belarusiska statsägda företag till länder i Afrika, Sydamerika, Asien och Mellanöstern. Beltechexport är nära associerad med det belarusiska försvarsministeriet. I denna egenskap drar CJSC Beltechexport nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen genom att ge presidentadministrationen fördelar.	17.12.2020
2.	Dana Holdings/Dana Astra	Дана Холдингз/Дана Астра	Adress: P. Mstislavtsa 9 (1st floor), Minsk 220114, Belarus Registreringsnummer: Dana Astra: 191295361 Internet: https://dana-holdings.com/ E-post: PR@bir.by Tfn +375 172693290 +375 173939465	Dana Holdings/Dana Astra är en av Belarus viktigaste fastighetsutvecklare och byggherrar. Företaget erhöll mark för att utveckla flera stora bostadskomplex och företagscentrum. Ägare av Dana Holdings/Dana Astra har nära samröre med Aleksandr Lukasjenko. Lilija Lukasjenka, presidentens svärdotter, har en hög befattning i företaget. I denna egenskap drar Dana Holdings/Dana Astra nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen.	17.12.2020
3.	GHU – den statliga institutionen *The Main Economic Office of the Administrative Affairs Office of the President of the Republic of Belarus* (huvudkontoret för ekonomi vid Republiken Belarus presidents förvaltningskontor)	ГХУ – Государственное учреждение ”Главное хозяйственное управление” Управления делами Президента Республики Беларусь	Adress: Miasnikova str. 37, Minsk 220010, Belarus Tfn +375 172223313 Internet: http://ghu.by E-post: ghu@ghu.by	GHU är den största aktören på marknaden för andra fastigheter än bostadsfastigheter i Belarus och tillsynsorgan för ett stort antal företag. Chefen för GHU, Victor Sheiman (Viktor Sheiman), uppmanades av Aleksandr Lukasjenko att utöva tillsyn över säkerheten vid presidentvalet 2020. I denna egenskap drar GHU nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen.	17.12.2020

▼M17

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
4.	LLC Synesis	ООО ”Синезис”	Adress: Platonova 20B, Minsk 220005, Belarus; Mantulinskaya 24, Moscow 123100, Russia Registreringsnummer (УНН/ ИНН): 190950894 (Belarus); 7704734000/ 770301001 (Ryssland) Internet: https://synesis.partners; https://synesis-group.com/ Tfn +375 172403650	LLC Synesis förser de belarusiska myndigheterna med en övervakningsplattform som kan söka igenom och analysera videoupptagningar och använda programvara för ansiktsigenkänning, vilket gör företaget ansvarigt för den belarusiska statsapparatens förtryck av det civila samhället och den demokratiska oppositionen. Synesis förbjuder sina anställda att kommunicera på belarusiska, vilket gör företaget ansvarigt för att undergräva arbetstagarnas rättigheter. Belarus statssäkerhetskommitté (KGB) och inrikesministerium är förtecknade som användare av ett system som skapats av Synesis. Företaget drar därför nytta av stödjer Lukasjenkoregimen. Synesis verkställande direktör Alexander Shatrov kritiserade offentligt dem som protesterade mot Lukasjenkoregimen, och han relativiserade bristen på demokrati i Belarus.	17.12.2020
5.	AGAT Electromechanical Plant OJSC	ОАО ”АГАТ-электромеханический завод”	Adress: Nezavisimosti ave. 115, Minsk 220114, Belarus Tfn +375 172720132 +375 175704145 E-post: marketing@agat-emz.by Internet: https://agat-emz.by/	AGAT Electromechanical Plant OJSC är en del av den belarusiska statliga myndigheten för Republiken Belarus militärindustri (*Belarusian State Authority for Military Industry of the Republic of Belarus*, alias SAMI eller *State Military Industrial Committee*), som är ansvarig för att genomföra statens militärtekniska politik och är underordnad ministerrådet och presidenten i Belarus. I denna egenskap drar AGAT Electromechanical Plant OJSC nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen. Företaget tillverkar ”Rubezh”, ett barriärsystem för upploppskontroll som har använts mot fredliga demonstrationer som ägde rum efter presidentvalet den 9 augusti 2020, vilket gör företaget ansvarigt för förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.	17.12.2020

▼M17

	Namn Translitterering av vitrysk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (vitrysk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
6.	OJSC 140 Repair Plant	ОАО ”140 ремонтный завод”	Adress: L. Chalovskoy str. 19, Borisov, Belarus Tfn +375 177762032, +375 177765479 E-post: info@140zavod.org Internet: https://140zavod.org	OJSC 140 Repair Plant är en del av den belarusiska statliga myndigheten för Republiken Belarus militärindustri (*Belarusian State Authority for Military Industry of the Republic of Belarus*, alias SAMI eller *State Military Industrial Committee*), som är ansvarig för att genomföra statens militärtekniska politik och är underordnad ministerrådet och presidenten i Belarus. I denna egenskap drar OJSC 140 Repair Plant nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen. Företaget tillverkar transport- och pansarfordon som har använts mot fredliga demonstrationer som ägde rum efter presidentvalet den 9 augusti 2020, vilket gör företaget ansvarigt för förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.	17.12.2020
7.	OJSC MZKT/MWPT (alias VOLAT) – Minsk Wheel Tractor Plant	ОАО ”МЗКТ” – Минский завод колёсных тягачей	Adress: Partizanski ave 150, Minsk 220021, Belarus Tfn +375 173301709 Fax +375 172913192 E-post: link@mzkt.by Internet: www.mzkt.by	OJSC MZKT (alias VOLAT) är en del av den belarusiska statliga myndigheten för Republiken Belarus militärindustri (*Belarusian State Authority for Military Industry of the Republic of Belarus*, alias SAMI eller *State Military Industrial Committee*), som är ansvarig för att genomföra statens militärtekniska politik och är underordnad ministerrådet och presidenten i Belarus. I denna egenskap drar OJSC MZKT (alias VOLAT) nytta av och stödjer Lukasjenkoregimen. De anställda vid OJSC MZKT som protesterade under Aleksandr Lukasjenkos besök i fabriken och strejkade efter presidentvalet i Belarus 2020 avskedades, vilket gör företaget ansvarigt för kränkning av de mänskliga rättigheterna.	17.12.2020

▼M10